



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 298]

No. 298]

नई दिल्ली, शुक्रवार, मई 22, 2009/ज्येष्ठ 1, 1931

NEW DELHI, FRIDAY, MAY 22, 2009/JYAISTHA 1, 1931

वित्त मंत्रालय

(आर्थिक कार्य विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 22 मई, 2009

सा.का.नि. 349(अ).—केन्द्रीय सरकार, विदेशी मुद्रा प्रबंध अधिनियम, 1999 (1999 का 42) की धारा 46 की उप-धारा (1) और उप-धारा (2) के खंड (क) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारतीय रिजर्व बैंक के परामर्श से लोकहित में इसे आवश्यक समझते हुए विदेशी मुद्रा प्रबंध (चालू खाता संव्यवहार) नियम, 2000 में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

1. संक्षिप्त नाम और प्रारंभ — इन नियमों का संक्षिप्त नियम विदेशी मुद्रा प्रबंध (चालू खाता संव्यवहार) (संशोधन) नियम, 2009 है।

(2) ये इन नियमों के उपबंध में यथाविनिर्दिष्ट तारीख को प्रवृत्त होंगे।

2. विदेशी मुद्रा प्रबंध (चालू खाता संव्यवहार) नियम, 2000 की अनुसूची 3 में, —

(1) (i) मद संख्या 2 और 3 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित मद संख्या और प्रविष्टि रखी जाएगी, अर्थात् ; —

“2. एक वित्तीय वर्ष में किसी देश को (नेपाल और भूटान के सिवाय) एक या अधिक निजी दौरे के लिए यू एस \$ 10000 या इसके समतुल्य से अधिक मुद्रा जारी करना।

3. निवासी व्यक्ति के सिवाय प्रति प्रेषक या दाता प्रति वित्तीय वर्ष यू एस \$ 5000 से अधिक दान प्रेषण।”

(ii) मद संख्या 2 और 3 में किए गए संशोधन 20 दिसंबर, 2006 को प्रवृत्त समझे जाएंगे।

(2) मद संख्या 4 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान निम्नलिखित मद संख्या और प्रविष्टि रखी जाएगी, अर्थात् :—

“4. (i) निवासी व्यक्ति के सिवाय प्रति प्रेषक या दाता प्रति वित्तीय वर्ष यू एस \$ 5000 से अधिक सदान प्रेषण।”

- (ii) कारपोरेट द्वारा, पूर्व तीन वित्तीय वर्षों के दौरान अपनी अर्जित विदेशी मुद्रा का एक प्रतिशत से अधिक या यू एस \$ 5000000, जो कम हो,-  
 (क) ख्यातिप्राप्त शैक्षिक संस्थाओं में पीठ आचार्य पदों का सृजन ;  
 (ख) शैक्षिक संस्थाओं द्वारा प्रोन्नत निधियों को (जो विनिधान निधि न हो) ; और  
 (ग) दाता कंपनी के क्रियाकलाप के क्षेत्र में तकनीकी संस्था या निकाय या संगम को, संदान ।

स्पष्टीकरण — इन मद संख्या 3 और 4 के प्रयोजनों के लिए निवासी व्यष्टियों द्वारा दान और संदान का प्रेषण उदारीकृत प्रेषण स्कीम के अधीन सम्मिलित है ।”

- (3) मद संख्या 15 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित मद संख्या और प्रविष्टियां रखी जाएगी, अर्थात् :-

“15. अवसंरचना परियोजनाओं की बाबत किसी परामर्शी सेवाओं के लिए प्रति परियोजना यू एस \$ 10,000,000 और भारत से बाहर उपाप्त अन्य परामर्शी सेवाओं के लिए प्रति परियोजना यू एस \$ 1,000,000 से अधिक प्रेषण ।”

स्पष्टीकरण - इस मद संख्या के प्रयोजनों के लिए “ अवसंरचना परियोजना वह है जो निम्नलिखित से संबंधित है—

- (i) बिजली
- (ii) दूर संचार
- (iii) रेल
- (iv) पुल सहित सड़क
- (v) समुद्री पत्तन और वायु पत्तन
- (vi) औद्योगिक पार्क और
- (vii) शहरी अवसंरचना (जल आपूर्ति सफाई और मल) ।”

- (4) मद संख्या 16 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के पश्चात् निम्नलिखित मद संख्या और प्रविष्टियां अंतःस्थापित की जाएगी, अर्थात् :-

“17. निगमन पूर्व व्ययों की प्रतिपूर्ति की माध्यम से भारत के किसी एकक द्वारा लागू किए गए विनिधान के पांच प्रतिशत से अधिक या यू एस \$ 100000 जो अधिक हो, प्रेषण ।”

- (5) मद संख्यांक 4, 15 और 17 में किए गए संशोधन 30.4.2007 को प्रवृत्त समझे जाएंगे ।

[फा. सं. 1/1/ईसी/2004]

स्पष्टीकारक ज्ञापन

डॉ. के. पी. कृष्णन, संयुक्त सचिव

यह प्रमाणित किया जाता है कि ऐसे नियमों को भूतलक्षी प्रभाव दिए जाने के परिणामस्वरूप किसी व्यक्ति पर कोई प्रतिकूल प्रभाव नहीं पड़ेगा ।

मूल नियम भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 2, खंड 3 (i) अधिसूचना संख्या सा.का.नि. 381 (अ), तारीख 3 मई, 2000 को प्रकाशित किए गए थे और तत्पश्चात् उनका संशोधन निम्नलिखित के द्वारा किया गया ।

(क) सा.का.नि. 663 (अ), तारीख 9 अगस्त, 2000

(ख) का.आ. 301 (अ), तारीख 30 मार्च, 2001

(ग) सा.का.नि. 442(अ), तारीख 22 अक्टूबर, 2002

(घ) सा.का.नि. 831(अ), तारीख 17 दिसंबर, 2002

(ड) सा.का.नि. 33 (अ), तारीख 15 जनवरी, 2003

(च) सा.का.नि. 397 (अ), तारीख 1 मई, 2003

(छ) सा.का.नि. 731(अ) तारीख 5 सितंबर, 2003

(ज) सा.का.नि. 849(अ) तारीख 27 अक्टूबर, 2003

(झ) सा.का.नि. 608 (अ) तारीख 13 सितंबर, 2004

(ञ) सा.का.नि. 512(अ) तारीख 27 जुलाई, 2005

(ट) सा.का.नि. 412 (अ), तारीख 10 जुलाई, 2006

**MINISTRY OF FINANCE**  
(Department of Economic Affairs)

**NOTIFICATION**

New Delhi, the 22nd May, 2009

**G.S.R. 349(E).**—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) and clause (a) of sub-section (2) of section 46 of the Foreign Exchange Management Act, 1999 (42 of 1999) and in consultation with the Reserve Bank, the Central Government, having considered it necessary in the public interest, hereby makes the following further amendments in the Foreign Exchange Management (Current Account Transactions) Rules, 2000, namely:-

1. **Short title and commencement** - (1) These rules may be called the Foreign Exchange Management (Current Account Transactions) (Amendment) Rules, 2009

(2) They shall come into force on such date as specified in the provisions of these rules.

2. In the Foreign Exchange Management (Current Account Transactions) Rules, 2000, in Schedule III, -

(1) (i) for item numbers 2 and 3 and the entries relating thereto, the following item numbers and the entries shall be substituted, namely :-

"2. Release of exchange exceeding US\$ 10,000 or its equivalent in one financial year for one or more private visits to any country (except Nepal and Bhutan).

3. Gift remittance exceeding US\$ 5,000 per financial year per remitter or donor other than resident individual;"

(ii) the amendments made to item numbers 2 and 3 shall be deemed to have come into force on the 20<sup>th</sup> December, 2006.

(2) for item 4 and the entries relating thereto, the following item number and the entries shall be substituted, namely :-

- "4. (i) Donation exceeding US\$ 5,000 per financial year per remitter or donor other than resident individual;
- (ii) Donations by corporate, exceeding one per cent of their foreign exchange earnings during the previous three financial years or US\$ 5,000,000, whichever is less, for,-
- (a) creation of Chairs in reputed educational institutes;
- (b) to funds (not being an investment fund) promoted by educational institutes; and
- (c) to a technical institution or body or association in the field of activity of the donor company.

*Explanation : For the purposes of these item numbers 3 and 4, remittance of gift and donation by resident individuals are subsumed under the Liberalised Remittance Scheme."*

- (3) for item number 15 and the entries relating thereto, the following item number and the entries shall be substituted, namely :-

"15. Remittances exceeding US\$ 10,000,000 per project, for any consultancy services in respect of infrastructure projects and US\$ 1,000,000 per project for other consultancy services procured from outside India.

*Explanation : For the purposes of this item number 'infrastructure project' is those related to -*

- (i) Power,
- (ii) Telecommunication,
- (iii) Railways,
- (iv) Roads including bridges,
- (v) Sea port and airport,
- (vi) Industrial parks, and
- (vii) Urban infrastructure (water supply, sanitation and sewage)".
- (4) after item number 16 and the entries relating thereto, the following item number and the entries shall be inserted, namely :-
- "17 Remittances exceeding five per cent of the investment brought into India or US\$ 1,00,000 whichever is higher, by an entity in India by way of reimbursement of pre-incorporation expenses."

- (5) the amendments made to item numbers 4, 15 and 17 shall be deemed to have come into force on the 30<sup>th</sup> April, 2007.

[F.No. 1/1/EC/2004]

Dr. K. P. KRISHNAN, Jt. Secy.

**EXPLANATORY MEMORANDUM**

It is clarified that no person shall be adversely affected as a result of retrospective effect being given to such rules

The principal rules were published in the Gazette of India, Extraordinary Part II, section 3(i) vide number G.S.R. 381 (E), dated the 3<sup>rd</sup> May, 2000 and subsequently amended vide

- (a) G.S.R. 663(E), dated the 9<sup>th</sup> August, 2000,
- (b) S.O. 301(E), dated the 30<sup>th</sup> March, 2001,
- (c) G.S.R. 442, dated the 22<sup>nd</sup> October, 2002,
- (d) G.S.R. 831 (E), dated the 17<sup>th</sup> December, 2002,
- (e) G.S.R. 33(E), dated the 15<sup>th</sup> January, 2003,
- (f) G.S.R. 397 (E), dated the 1<sup>st</sup> May, 2003,
- (g) G.S.R. 731 (E), dated the 5<sup>th</sup> September, 2003,
- (h) G.S.R. 849 (E), dated the 27<sup>th</sup> October, 2003,
- (i) G.S.R. 608(E), dated the 13<sup>th</sup> September, 2004,
- (j) G.S.R. 512(E), dated the 27<sup>th</sup> July, 2005 and
- (k) G.S.R. 412(E), dated the 10<sup>th</sup> July, 2006.

1943 G.I./09-2